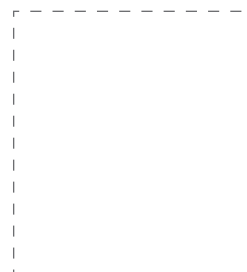




NOMOR SKCK :



**DAFTAR PERTANYAAN
SURAT KETERANGAN CATATAN KEPOLISIAN**

Yang bertanda tangan dibawah ini :

The undersigned is:

- a. N a m a :
N a m e
- b. Tempat / Tanggal lahir :
Place / Date of Birth
- c. A g a m a :
Religion
- d. Kebangsaan :
Nationality
- e. Jenis Kelamin :
Male / Female
- f. Kawin / Tidak kawin :
Married / not married
- g. Pekerjaan :
Occupation
- h. Alamat sekarang :
Current address
- i. Nomor Kartu Penduduk :
Citizend card number
- j. Nomor pasport :
Pasport number
- k. No. KITAS/ KITAB :
Limited Stay Permit No.
- l. Nomor Telp. / Hp. :
Phone number

Menerangkan hal-hal sebagai jawaban / keterangan atas pertanyaan-pertanyaan diajukan sebagai berikut :
Explain things as answer / explanation to the questions posed as follows :

I. Hubungan Kekeluargaan (Kinship Relations) :

1. Istri / Suami (My Wife / My Husband) :

- a. N a m a :
N a m e
- b. U m u r :
Age
- c. Agama :
Religion
- d. Kebangsaan :
Nationality
- e. Pekerjaan :
Occupation
- f. Alamat :
Address

2. Bapak Sendiri (My Father) :

- a. N a m a :
N a m e
- b. U m u r :
Age
- c. Agama :
Religion

- d. Kebangsaan :
Nationality
- e. Pekerjaan :
Occupation
- f. Alamat :
Address

3. **Ibu Sendiri (My Mother) :**

- a. N a m a :
N a m e
- b. U m u r :
Age
- c. Agama :
Religion
- d. Kebangsaan :
Nationality
- e. Pekerjaan :
Occupation
- f. Alamat :
Address

4. **Saudara Sekandung / Tiri (Siblings / Step Father) :**

	Nama (Name)	Umur (Age)	Pekerjaan (Job)	Alamat (Address)
a.
b.
c.
d.
e.

5. **Riwayat Sekolah (School History) :**

- a. Tahun Lulus (*Year of Graduation*) :
- b. Tahun Lulus (*Year of Graduation*) :
- c. Tahun Lulus (*Year of Graduation*) :
- d. Tahun Lulus (*Year of Graduation*) :
- e. Tahun Lulus (*Year of Graduation*) :

II. **Tersangkut perkara Pidana dan Pelanggaran (Criminal case Lodged and Abuse)**

1. **Perkara Pidana (Criminal Case) :**

- a. Apakah Saudara pernah tersangkut perkara pidana / *Have you ever caught a criminal case ?*
.....
- b. Dalam perkara apa / *In any case?*
.....
- c. Bagaimana putusannya dan Vonis hakim / *How to judge the decision and verdict ?*
.....
- d. Apakah saudara sedang dalam proses perkara pidana ? kasus apa / *Are you currently in the process of a criminal case? what case ?*
.....
- e. Sampai sejauh mana proses hukumnya / *To what extent is the legal process?*
.....

2. **Pelanggaran :**

- a. Apakah Saudara pernah melakukan pelanggaran hukum dan atau norma-norma sosial lainnya / *Have you ever violated the law and social norms or other ?*
.....
- b. Pelanggaran hukum atau norma-norma sosial apa / *Violations of the laws or social norms of what ?*
.....

c. Sampai sejauh mana prosesnya / *To what extent is the process ?*

.....

III. INFORMASI LAIN (OTHER INFORMASION)

1. Riwayat Pekerjaan / negara – negara yang pernah dikunjungi / *Work experience and countries yuo have ever visited before* : (Sebutkan tahun berapa, dalam rangka apa dan negara mana yang dikunjungi)

.....

2. Kesenangan / Kegemaran / Hobi / *Pleasure / Pastimes / Hobbies* :

.....

3. Alamat yang mudah dihubungi (no telepon) / *contacting address in case of emergency (phone call)*

.....

IV. Sponsor (khusus orang asing / special foreigners)

1. Disponsori oleh (*Sponsored by*) :

2. Alamat Sponsor (*Sponsor Address*) :

3. Telp / Fax (*Tel / Fax*) :

4. Jenis Usaha (*Type of Business*) :

V. SINYALEMEN / CIRI – CIRI BADAN (*The Indication*)

1. Tinggi Badan / Berat Badan (*Height / Weight*) : Cm / Kg
2. Warna Kulit (*Skin Color*) : Hitam, Sawo Matang, Kuning, Putih, Albino. (*Black, Dark brown, Yellow, White, Albino*).
3. Bentuk Tubuh (*Body Shape*) : Kurus, Sedang, Kekar, Gemuk. (*Thin, Medium, Hefty, Fat*).
4. Bentuk Kepala (*Head Shape*) : Datar Atas, Lurus Belakang, Nonjol Atas, Nonjol Belakang. (*Flat Top, Straight Back, Upper Prominent, Rear Prominent*).
5. Warna Rambut Asli (*Original Hair Color*) : Hitam, Coklat, Merah, Putih, Pirang (*Black, Brown, Red, White, Blonde*).
6. Jenis Rambut (*Hair Types*) : Lurus, Berombak, Keriting. (*Straight, Wavy, Curly*).
7. Bentuk Muka (*Face Shape*) : Lonjong, Bulat, Segi Tiga, Segi Empat. (*Oval, Round, Triangle, Triangle Four*).
8. Dahi (*Forehead*) : Lengkung , Lurus, Menonjol, Miring ke dalam (*Curved, Straight, Prominence, Leaning Into*).
9. Warna Mata (*Eye Color*) : Hitam, Coklat, Biru (*Black, Brown, Blue*).
10. Kelainan pada Mata (*Abnormalities of the Eye*) : Juling Kanan, Juling Kiri, Berkaca Mata, Mata Kanan Rusak, Mata Kiri Rusak, Kedua Mata Rusak. (*Right Squint, Squint Left, Reflecting Eye, Damaged Right Eye, Left Eye Damage, Second Eye Damage*).
11. Hidung (*Nose*) : Lengkung, Lurus Begelombang, Berkait Bulat Kecil, Bulat Besar. (*Curved, Straight Corrugated, Hooked Small Round, Round Large*).
12. Bibir (*Lips*) : Sedang / Biasa, Tipis, Tebal, Menonjol, Menonjol ke bawah, menonjol ke atas (*Medium / Regular, Thin, Thick, Prominence, Protruding down, stand up*).
13. Gigi (*Teeth*) : Teratur, Tidak Teratur, Atas Nonjol, Bawah Nonjol, Rusak, Palsu, Ompong. (*Regular, Irregular, Upper prominent, Down prominent, Damaged,*).
14. Daggu (*Chin*) : Tajam, Berat, Menonjol, Miring ke Dalam. (*Sharp, Heavy, Stand out, Leaning In*).
15. Telinga (*Ear*) : Bulat, Segi Tiga, Segi Empat, Anting Nempel. (*Round, Triangle, Triangle Four, Earring stuck*).

16. Tato :
17. Dipotong & Cacat (*Cut & Disability*) :
18. Tanda Istimewa (*Special Signs*) :

1. Jempol Kanan / <i>Right Thumb</i>	2. Telunjuk Kanan / <i>Right Index Finger</i>	3. Jari Tengah Kanan / <i>Right Middle Finger</i>	4. Jari Manis Kanan / <i>Sweet Finger Right</i>	5. Kelingking Kanan / <i>Right Little Finger</i>
16	16	8	8	4
6. Jempol Kiri / <i>Left Thumb</i>	2. Telunjuk Kiri / <i>Left Index Finger</i>	8. Jari Tengah Kiri / <i>Left Middle Finger</i>	9. Jari Manis Kiri / <i>Sweet Finger Left</i>	10. Kelingking Kiri / <i>Left Little Finger</i>
4	2	2	1	1
Tangan Kiri Empat Bersama / <i>Four Left Hand Finger Joint</i>		Jempol Kiri / <i>Left Thumb</i>	Jempol Kanan / <i>Right Thumb</i>	Tangan Kanan Empat Bersama / <i>Four Right Hand Finger Joint</i>

Catatan / Note :
(bila ada jari cacat buntung dsb / *when no finger stump defects, etc.*)

Tanda Tangan / Signature : 1.
2.

Rumus Sidik jari :
Fingerprints formula

Keterangan diatas saya buat dengan sebenarnya atas sumpah menurut kepercayaan saya, apabila dikemudian hari ternyata keterangan ini tidak benar maka saya sanggup dituntut berdasarkan hukum yang berlaku. / *I made the above statement actually sworn according to my belief, if in the future this information turns out true then I could not be prosecuted under applicable laws.*

.....,

(.....)